



## Informationsblatt

### Aufenthaltserlaubnis für die Anerkennung ausländischer Berufsqualifikationen

Sie haben Ihren beruflichen Abschluss im Ausland erworben und wollen in Deutschland in Ihrem Beruf arbeiten? Dann können oder müssen Sie Ihren ausländischen Abschluss anerkennen lassen. Wenn Sie nicht aus einem EU-Mitgliedsstaat, Norwegen, Island, Liechtenstein oder der Schweiz kommen, benötigen Sie für die Durchführung von Qualifizierungsmaßnahmen im Zusammenhang mit der Berufsankennung grundsätzlich einen Aufenthaltstitel.

#### Was ist eine berufliche Anerkennung?

Berufliche Anerkennung ist der Vergleich des im Ausland erworbenen Berufsabschlusses mit den Anforderungen an diesen Beruf in Deutschland. In einem gesetzlich geregelten Verfahren wird bewertet, ob Ihre Ausbildung mit einer vergleichbaren deutschen Ausbildung gleichwertig ist und ob eine berufliche Anerkennung ausgesprochen werden kann oder ob Qualifizierungsmaßnahmen notwendig sind.

#### Wann brauchen Sie eine Berufsankennung?

In einigen Berufen ist die Berufsankennung in Deutschland zwingende Voraussetzung für die Ausübung des Berufs (sogenannte **reglementierte Berufe**).

In einem **nicht reglementierten Beruf** sind der Berufszugang oder die Berufsausübung nicht an eine staatliche Zulassung geknüpft. Um in einem Ausbildungsberuf, der nicht-reglementiert ist, in Deutschland einen Aufenthaltstitel mit Arbeitserlaubnis zur Beschäftigung in diesem Beruf erhalten zu können, benötigen Sie dennoch die Feststellung der Gleichwertigkeit Ihres Berufes. Zudem muss in diesem Beruf in Deutschland ein Engpass an Fachkräften bestehen.

#### HINWEIS:

Berufe, für die die Bundesagentur für Arbeit festgestellt hat, dass ein Engpass besteht und in denen die Besetzung offener Stellen mit ausländischen Bewerbern arbeitsmarkt- und integrationspolitisch verantwortbar ist, sind in der aktuellen Positivliste enthalten. Diese ist veröffentlicht unter [www.arbeitsagentur.de/positivliste](http://www.arbeitsagentur.de/positivliste).

## Information Sheet

### Residence Permit for recognition of vocational and professional qualifications

Have you obtained a professional or vocational qualification in another country and would like to work in Germany? You may and in some cases will need to have your foreign qualification recognized. If you do not come from an EU member state, Norway, Iceland, Liechtenstein or Switzerland, you need a residence permit which entitles you to complete the qualification measures for recognition of vocational and professional qualifications.

#### What does recognition of vocational and professional qualifications mean?

Recognition of vocational and professional qualifications is the evaluation of equivalence of foreign professional and vocational qualifications to German qualifications. A formal procedure takes place to consider whether training was equivalent to comparable training in Germany and whether the qualifications can be recognized or qualification measures are necessary.

#### Do I need to have my professional and vocational qualification recognized?

In some occupations, recognition is required to access the profession (**regulated professions**).

For **non-regulated** occupations access to the profession or professional practice are not based on a state license. To obtain a residence permit with permission to practice a non-regulated profession in Germany you need a certificate of equivalence of your vocational or professional qualification. In addition, there has to be a lack of qualified workers in this profession in Germany.

#### PLEASE NOTE:

Professions lacking qualified workers according to the assessment of the Federal Employment Agency and which may be filled with foreign workers on labour market and integration political grounds are stated in the current Whitelist. This is published at [www.arbeitsagentur.de/positivliste](http://www.arbeitsagentur.de/positivliste).

In den akademischen Berufen, die nicht reglementiert sind, gibt es kein Gleichwertigkeitsverfahren. In diesen Fällen haben Sie aber die Möglichkeit eine individuelle Zeugnisbewertung durch die Zentralstelle für ausländisches Bildungswesen anzufordern.

Diese Zeugnisbewertung ist ein offizielles Dokument, mit dem eine ausländische Hochschulqualifikation beschrieben wird und mit der die beruflichen und akademischen Verwendungsmöglichkeiten bescheinigt werden. Es ist speziell für die Bewerbung auf dem Arbeitsmarkt gedacht.

**HINWEIS:**

Informationen zur Zeugnisbewertung durch die Zentralstelle für ausländisches Bildungswesen unter: [www.kmk.org/zab/zeugnisbewertungen](http://www.kmk.org/zab/zeugnisbewertungen)

**Was sind „reglementierte Berufe“ und „nicht-reglementierte Berufe“?**

Ein Beruf ist **reglementiert**, wenn die Aufnahme oder Ausübung des Berufs durch Rechts- oder Verwaltungsvorschriften an den Besitz bestimmter Berufsqualifikationen gebunden ist. Sie dürfen den Beruf nicht ohne ein staatliches Zulassungsverfahren und nicht ohne eine Anerkennung ihrer Berufsqualifikation ausüben. In Deutschland sind unter anderem Berufe im Gesundheits- und Bildungssektor (Ärztin, Krankenpfleger oder Erzieher) reglementiert. Außerdem gelten in einigen Berufen spezielle Regelungen, wenn Sie eine Selbstständigkeit anstreben (beispielsweise als Bäcker oder Friseur).

In einem **nicht reglementierten Beruf** (beispielsweise als Angestellter im Einzelhandel oder als Informatiker) sind der Berufszugang oder die Berufsausübung an keine bestimmten staatlichen Vorgaben oder staatliche Zulassung geknüpft.

**HINWEIS:**

Eine Auflistung aller Berufe, die in Deutschland reglementiert sind, finden Sie auf der Internetseite [www.anabin.de/Anerkennungs- und Beratungsstellen in Deutschland/Stellen für Berufe/Suche nach Regelung und Reglementierungen](http://www.anabin.de/Anerkennungs- und Beratungsstellen in Deutschland/Stellen für Berufe/Suche nach Regelung und Reglementierungen).

**Wie funktioniert das Anerkennungsverfahren?**

Ihr im Ausland erworbener Berufsabschluss wird auf Antrag mit dem deutschen Berufsabschluss (Referenzberuf) verglichen. Hierzu müssen Sie sich an die Stelle wenden, die für Ihre Berufsgruppe zuständig ist. Wenn Sie sich im Ausland aufhalten, sollten Sie Ihre Berufsanerkennung bereits vor Ihrer Einreise vom Ausland her durchführen. Im Anerkennungsverfahren wird anhand Ihrer Unterlagen geprüft, ob wesentliche Unterschiede zwischen Ihrem im Ausland erworbenen Berufsabschluss und dem deutschen Berufsabschluss bestehen.

**HINWEIS:**

Umfangreiche Informationen zum Anerkennungsverfahren erhalten Sie unter [www.erkennung-in-deutschland.de](http://www.erkennung-in-deutschland.de) oder telefonisch unter der Hotline **Arbeiten und Leben in Deutschland +49 (0)30 1815-1111**.

Sie können auch die **Beratungsstellen der IBAS Sachsen** nutzen unter Telefon **+49 (0)351 4370 7040** oder E-Mail: [erkennung@exis.de](mailto:erkennung@exis.de).

There is no recognition procedure associated with non-regulated academic professions. In these cases you can apply for an individual assessment of your qualifications with the Central Office for Foreign Education.

This assessment of your qualifications is an official document that describes a foreign academic degree and is certification of how it can be applied in a professional and academic context. It can also be presented when you seek employment on the labour market.

**PLEASE NOTE:**

Information about the assessment of your qualifications are available on the website of the Central Office for Foreign Education [www.kmk.org/zab/zeugnisbewertungen](http://www.kmk.org/zab/zeugnisbewertungen)

**What are „regulated professions“ and „non-regulated professions“?**

A profession is **regulated** if practice of the profession is bound by legal or administrative regulations to having obtained certain professional qualifications. You may not practice the profession without a state license and the recognition of your professional qualification. Regulated professions in Germany include but are not limited to profession in the health and educational sector (e. g. doctor or teacher). Furthermore, there are specific regulations for some professions if you would like to work self-employed (e. g. as a baker or hairdresser).

In a **non-regulated** profession (e. g. sales assistant in retail or computer scientist) practice of the profession is not bound to any state regulations or licenses.

**PLEASE NOTE:**

For a list of all regulated professions in Germany please refer to [www.anabin.de/Anerkennungs- und Beratungsstellen in Deutschland/Stellen für Berufe/Suche nach Regelung und Reglementierungen](http://www.anabin.de/Anerkennungs- und Beratungsstellen in Deutschland/Stellen für Berufe/Suche nach Regelung und Reglementierungen).

**How does the recognition procedure work?**

An evaluation of equivalence is carried out during the recognition procedure, comparing the foreign qualification with the corresponding German qualification (reference profession). You must contact the competent authority responsible for your occupation. Before entering to Germany you should apply whilst you are still abroad. On the basis of the submitted certificates and evidence, the competent authority evaluates whether there are any significant differences between the professional qualification obtained in another country and the German professional qualification.

**PLEASE NOTE:**

Information about the professional recognition procedure are available at [www.erkennung-in-deutschland.de](http://www.erkennung-in-deutschland.de) or you can contact the telephone **hotline Working and Living in Germany, call: +49 30 1815-1111**.

You can also contact the local counselling point **IBAS Sachsen** by telephone **+49 (0)351 4370 7040** or email: [erkennung@exis.de](mailto:erkennung@exis.de).

### Welche Ergebnisse sind im Anerkennungsverfahren möglich?

Die zuständige Stelle erteilt Ihnen über das Ergebnis der Überprüfung einen Bescheid. Bestehen keine wesentlichen Unterschiede zwischen Ihrer Berufsqualifikation und der deutschen Ausbildung, wird die Gleichwertigkeit festgestellt (Anerkennung). Damit können Sie Ihren Beruf genauso ausüben wie mit einem deutschen Berufsabschluss.

Stellt die zuständige Stelle wesentliche Unterschiede fest (teilweise Anerkennung), benennt sie bei reglementierten Berufen konkrete Ausgleichsmaßnahmen zum Erreichen der Gleichwertigkeit. Bei nicht-reglementierten Berufen werden die wesentlichen Unterschiede dokumentiert, die durch Anpassungsqualifizierungen ausgeglichen werden können.

Bei zu großen oder nicht ausgleichbaren Unterschieden zwischen der ausländischen und der deutschen Ausbildung wird die Berufsanerkennung abgelehnt. Wenn Ihr Abschluss nicht anerkannt wurde, können Sie ggf. eine Externenprüfung ablegen. Sie haben außerdem die Möglichkeit Ihre Ausbildung in Deutschland zu wiederholen.

→ [Informationsblatt für Berufsschüler](#)

### Müssen festgestellte Unterschiede ausgeglichen werden?

Um in Deutschland in einem reglementierten Beruf arbeiten zu dürfen oder in einem Ausbildungsberuf einen Aufenthaltstitel mit Arbeitserlaubnis in Ihrem Beruf erhalten zu können, müssen Sie die von der zuständigen Stelle festgestellten Unterschiede durch einen entsprechenden Anpassungslehrgang oder eine Eignungsprüfung ausgleichen.

Folgende Bildungsmaßnahmen zur Berufsanerkennung sind möglich:

- Anpassungslehrgang (mit theoretischen und praktischen Anteilen),
- Eignungs- oder Kenntnisprüfung,
- Vorbereitungskurs auf eine Prüfung,
- Sprachkurs oder
- betriebliche Anpassungsqualifizierung.

### Welcher Aufenthaltstitel wird für die Durchführung von Bildungsmaßnahmen zur Berufsanerkennung erteilt?

Für die Durchführung von Bildungsmaßnahmen zur Berufsanerkennung können Sie eine Aufenthaltserlaubnis erhalten. Sie ist ein befristeter Aufenthaltstitel und wird in der Regel für die Dauer der Bildungsmaßnahme einschließlich Prüfung und Bekanntgabe des Prüfungsergebnisses, höchstens jedoch für 18 Monate erteilt.

Ein Aufenthaltstitel kann auch allein für das Ablegen einer für die Anerkennung erforderlichen Prüfung (Eignungs- oder Kenntnisprüfung) erteilt werden. Die Dauer der Aufenthaltserlaubnis umfasst das Ablegen der Prüfung bis zur Bekanntgabe des Prüfungsergebnisses.

### Was wird vorausgesetzt?

Die Erteilung der Aufenthaltserlaubnis setzt voraus, dass die für die Anerkennung zuständige Stelle fachliche, berufspraktische oder sprachliche Defizite und bei reglementierten Berufen die Erforderlichkeit einer Ausgleichsmaßnahme festgestellt hat.

Des Weiteren muss die Bildungsmaßnahme geeignet sein, die vollständige Anerkennung der Berufsqualifikation zu ermöglichen bzw. die Defizite auszugleichen.

### What possible results can a recognition procedure have?

The responsible authority will issue an official evaluation notice stating the result. If the procedure establishes that there are no significant differences between the foreign and the corresponding German professional qualification (full recognition), a certificate of full equivalence will be issued. The certificate of equivalence makes the foreign qualification equal to the German qualification.

If significant differences have been determined (partial recognition), there are formalized qualification measures for regulated professions that can be taken to correct these differences. In case of non-regulated professions significant differences, which can be corrected by qualification measures, are documented.

If the differences between the foreign and the German professional qualification are essential or cannot be corrected, the application may be rejected. If your professional qualification fails to gain recognition, you have the option of registering for an examination as an „external“. You also have the option of repeating your vocational education in Germany.

→ [Information Sheet Vocational School Students](#)

### Do I have to qualify to correct differences identified?

In order to work in a regulated profession or to obtain a residence permit including a work permit in a vocational training profession in Germany, you will need to complete the qualification measures stipulated by the competent authority such as adaptation programmes or examinations to correct the differences identified in order to work in your profession.

The following qualification measures for recognition of vocational and professional qualifications are possible:

- adaptation programme (including theoretical training and practical work parts),
- examination (aptitude test or knowledge test),
- training course for an examination,
- language course or
- qualification measure with practical work constituting the major part.

### Which residence permit is granted for attending qualification measures?

You may be granted a residence permit for attending a qualification measure. It is a temporary right of residence. Usually it is issued for the duration of qualification measures including examination and announcement of the results, at the most for 18 months.

You may also be granted a residence permit solely for taking an examination (aptitude or knowledge test) required for recognition. The period of the residence permit is from taking the examination until announcement of the test result.

### What are the conditions?

Granting of a residence permit requires the competent authority to have determined deficits in professional knowledge and skills or command of language and in case of regulated occupations the necessity of completion of qualification measures.

Furthermore, the qualification measure has to be appropriate to allow full recognition of the vocational or professional qualification and/or correct deficits.

**HINWEIS:**

Bei einem staatlichen Bildungsträger, einem staatlich anerkannten oder nach der Anerkennungs- und Zulassungsverordnung Weiterbildung zertifizierten Bildungsträger ist die Eignung anzunehmen genauso wie bei Bildungsmaßnahmen im Rahmen von Förderprogramme des Bundes oder der Länder. Bei einer betrieblichen Bildungsmaßnahme prüft die Bundesagentur für Arbeit anhand des vorgelegten Weiterbildungsplanes die Geeignetheit.

Zudem muss der Lebensunterhalt des Ausländers in Deutschland gesichert sein und der Aufenthalt darf nicht aus einem sonstigen Grund Interessen der Bundesrepublik Deutschland beeinträchtigen oder gefährden.

Wird nur die Prüfung zur Anerkennung einer Berufsqualifikation ohne vorherige Bildungsmaßnahme durchgeführt, ist bereits ein konkretes Arbeitsplatzangebot für eine anschließende Beschäftigung in dem Beruf nach Bestehen der Prüfung erforderlich.

**Wer ist zuständig?**

Für Ausländer, die noch im Ausland sind, ist die deutsche Auslandsvertretung im Ausland zuständig. Sie trifft die alleinige Entscheidung über die Erteilung des Einreisevisums zur Anerkennung einer ausländischen Berufsqualifikation. Je nach Einzelfall beteiligt sie die für den beabsichtigten Aufenthaltsort zuständige Ausländerbehörde.

**Liste der deutschen Auslandsvertretungen:**

[http://www.auswaertiges-amt.de/DE/Laenderinformationen/03-WebseitenAV/Uebersicht\\_node.html](http://www.auswaertiges-amt.de/DE/Laenderinformationen/03-WebseitenAV/Uebersicht_node.html)

Die Ausländerbehörde am Wohnort ist für Ausländer zuständig, die sich bereits in Deutschland aufhalten und einen Aufenthaltstitel besitzen, sowie für die Ausländer, die visumfrei einreisen dürfen.

Ob Sie visumfrei einreisen dürfen, erfahren Sie in der Staatenliste zur Visumpflicht:

[http://www.auswaertiges-amt.de/DE/EinreiseUndAufenthalt/Staatenliste\\_Visumpflicht\\_node.html](http://www.auswaertiges-amt.de/DE/EinreiseUndAufenthalt/Staatenliste_Visumpflicht_node.html)

**Zuständige Ausländerbehörden:**

Wenn Sie in Chemnitz, Dresden oder Leipzig wohnen, ist das die Stadtverwaltung, ansonsten das Landratsamt.

**Wer muss zustimmen?**

Eine überwiegend betriebliche Bildungsmaßnahme setzt in der Regel die Zustimmung der Arbeitsverwaltung voraus. Diese wird von der zuständigen Ausländerbehörde in einem internen Verfahren beim zuständigen Team der Bundesagentur für Arbeit eingeholt. Die Zustimmung wird ohne Vorrangprüfung erteilt.

Während der Qualifizierung zur Berufsanerkennung kann ohne Zustimmung der Arbeitsverwaltung eine von der Bildungsmaßnahme unabhängige Beschäftigung von bis zu zehn Wochenstunden ausgeübt werden.

**PLEASE NOTE:**

Appropriateness can be assumed in case of state educational institutions, a state-recognized educational institution or an educational institution certified for further training according to the recognition and licensing regulation as well as with qualification measures in the scope of Federal or State support programmes. In case of a vocational training course with practical work constituting the major part the Federal Employment Agency will check appropriateness based on the training plan presented.

The granting of a residence permit requires that the means of subsistence are ensured in Germany and that the stay does not infringe or endanger the interests of the Federal Republic of Germany for any other reason.

If only an examination for recognition of vocational or professional qualifications is taken without any preliminary qualification measures, a specific job offer for later employment in this profession after passing the examination is required.

**Who is responsible?**

The German diplomatic representative abroad is responsible for foreigners who are still abroad and makes the sole decision on granting an entry visa for the vocational and professional recognition. Depending on the individual case, the immigration office responsible for the intended place of residence will participate in the decision-making process.

**List of German Diplomatic Representatives:**

[http://www.auswaertiges-amt.de/DE/Laenderinformationen/03-WebseitenAV/Uebersicht\\_node.html](http://www.auswaertiges-amt.de/DE/Laenderinformationen/03-WebseitenAV/Uebersicht_node.html)

The municipal or district immigration office at the place of residence is responsible for foreigners who are already residing in Germany and possess a residence permit as well as for foreigners who are allowed to enter the country without a visa.

Whether you may or may not enter Germany without a visa, you can check the list of visa requirements:

[http://www.auswaertiges-amt.de/EN/EinreiseUndAufenthalt/Staatenliste\\_Visumpflicht\\_node.html](http://www.auswaertiges-amt.de/EN/EinreiseUndAufenthalt/Staatenliste_Visumpflicht_node.html)

**Responsible Municipal or District Immigration Offices:**

If you live in Chemnitz, Dresden or Leipzig, this is the city council, otherwise the district office.

**Who has to agree?**

A vocational training course with practical work constituting the major part usually requires approval by the labour administration. This is obtained by the responsible municipal or district immigration office in an internal process at the competent team at the Federal Employment Agency. Approval is given without proof of precedence.

Attending a qualification measure you may work for up to ten hours a week in a job which is independent from your qualification measure without approval by the labour administration.

Eine zeitlich uneingeschränkte Beschäftigung während der Bildungsmaßnahme ist nur möglich, wenn diese in einem engen berufsfachlichen Zusammenhang mit dem anzuerkennenden Beruf steht. Es ist ein verbindliches Arbeitsplatzangebot für eine spätere Beschäftigung in dem anzuerkennenden Beruf erforderlich. Zudem muss der Arbeitsplatz grundsätzlich mit einem Ausländer besetzt werden dürfen, d. h. der angestrebte Beruf kann entweder zustimmungsfrei ausgeübt werden oder es besteht eine Zustimmungsmöglichkeit nach der Beschäftigungsverordnung oder der nichtakademischen Beruf ist in der aktuellen Positivliste enthalten.

#### **HINWEIS:**

Die Positivliste der Bundesagentur für Arbeit ist unter [www.arbeitsagentur.de/positivliste](http://www.arbeitsagentur.de/positivliste) veröffentlicht.

In der Regel ist für die uneingeschränkte Beschäftigung während der Bildungsmaßnahme die Zustimmung der Arbeitsverwaltung erforderlich. Diese wird ohne Vorrangprüfung erteilt.

Erfolgt in Deutschland allein das Ablegen einer Prüfung zur Berufsankennung, berechtigt der Aufenthaltstitel nicht zur Erwerbstätigkeit. In der Regel erfordert das Arbeitsplatzangebot für die spätere Beschäftigung eine Zustimmung der Arbeitsverwaltung. Voraussetzung ist grundsätzlich, dass der Arbeitsplatz mit einem Ausländer besetzt werden darf, d. h. der angestrebte Beruf kann entweder zustimmungsfrei ausgeübt werden oder es besteht eine Zustimmungsmöglichkeit nach der Beschäftigungsverordnung oder der nichtakademischen Beruf ist in der aktuellen Positivliste (siehe oben) enthalten.

#### **Welche Unterlagen sind erforderlich?**

Die Auflistung umfasst die i. d. R. erforderlichen Unterlagen. Sie ist jedoch nicht abschließend. Im Einzelfall kann die Vorlage weiterer Nachweise nötig sein.

- ausgefülltes Antragsformular,
- gültiger Pass [Original und eine Kopie],
- aktuelles biometrisches Lichtbild (Muster und Infos erhalten Sie bei der Bundesdruckerei unter [www.bundesdruckerei.de](http://www.bundesdruckerei.de)),
- ggf. gültiges Visum zur Einreise zum Zweck der Berufsankennung,
- Feststellungsbescheid der zuständigen Stelle für die Berufsankennung [Original und eine Kopie],
- Anmeldebestätigung des Anbieters der Bildungsmaßnahme mit Angabe zur Art und Dauer der Maßnahme oder Bestätigung des Betriebes einschließlich Weiterbildungsplan und Angaben zur Vergütung [Original und eine Kopie],
- Nachweis über Lebensunterhaltssicherung z. B. durch Arbeitsvertrag oder Verpflichtungserklärung eines Dritten oder Einzahlung einer Sicherheitsleistung auf ein Sperrkonto in Deutschland [Original und eine Kopie],
- ggf. konkretes Arbeitsplatzangebot für eine spätere Beschäftigung mit Stellenbeschreibung,
- bei Arbeitssuche nach der Berufsankennung ggf. Bescheid über den Bezug von Arbeitslosengeld I [Original und eine Kopie],
- Krankenversicherungsnachweis [Original und eine Kopie],
- Mietvertrag [Original und eine Kopie],
- aktuelle Meldebesccheinigung (Sobald Sie eine Wohnung in Sachsen beziehen, müssen Sie sich innerhalb von 14 Tagen nach Wohnungsbezug bei der örtlichen Gemeinde anmelden.)

Timely unrestricted employment is only permitted if the job corresponds to the profession to be recognized. A specific job-offer for later employment is also required. In addition, it is necessary that a job may be filled with a foreign worker, which means the job can be practised without approval by the labour administration or there is an approval option according to the German Regulation on the Employment of Foreigners (Beschäftigungsverordnung) or the non-academic profession is listed in the currently valid Whitelist.

#### **PLEASE NOTE:**

The currently valid Whitelist of the Federal Employment Agency is published at [www.arbeitsagentur.de/positivliste](http://www.arbeitsagentur.de/positivliste).

A work permit for unrestricted employment during the qualification measure usually requires approval by the labour administration. Approval is given without proof of precedence.

If only an examination for recognition of vocational or professional qualification is taken in Germany, the residence permit does not entitle to work. A job offer for later employment usually requires approval by the labour administration. In general it is required that a job may be filled with a foreign worker, that means the job can be practised without approval by the labour administration or there is an approval option according to the German Regulation on the Employment of Foreigners (Beschäftigungsverordnung) or the non-academic profession is listed in the currently valid Whitelist (see above).

#### **Which documents are required?**

The list includes the documents that are usually required. It is not a final list. In some individual cases, it may be necessary to submit further documents.

- completed application form,
- valid passport [original and a copy],
- current biometric passport photograph (You can find samples and information at the Federal Printing Office at [www.bundesdruckerei.de](http://www.bundesdruckerei.de)),
- if nec., valid entry visa for vocational and professional recognition,
- official evaluation notice by the authority responsible for recognition of professional qualifications [original and a copy],
- registration confirmation of the educational institution stating type and duration of the qualification measure or confirmation of the company including training plan and stating salary [original and a copy],
- proof of sufficient means of subsistence e.g. by employment contract or declaration of commitment by a third party or a security deposit on a blocked account in Germany [original and a copy],
- if nec., proof of a specific job-offer or the later employment stating job description,
- job-seeking after successful vocational and professional recognition: if nec., certificate of entitlement to German unemployment benefit (Arbeitslosengeld I) [original and a copy],
- proof of health insurance [original and a copy],
- tenancy agreement [original and a copy],
- current German registration certificate (As soon as you move into an apartment in Saxony, you must register with the municipal administration within 14 days after moving into the apartment.)



### Wie geht's nach der erfolgreichen Berufsanerkennung weiter?

Nach Feststellung der Gleichwertigkeit Ihrer Berufsqualifikation kann Ihre Aufenthaltserlaubnis zur Suche eines dem anerkannten Berufsabschluss entsprechenden Arbeitsplatzes für längstens ein Jahr verlängert werden. Die Aufenthaltserlaubnis zur Arbeitssuche nach der Berufsanerkennung berechtigt zur Ausübung der Erwerbstätigkeit.

Sobald Sie einen entsprechenden Arbeitsplatz gefunden haben, kann Ihnen eine Aufenthaltserlaubnis zur Beschäftigung erteilt werden.

- Informationsblatt Aufenthaltserlaubnis für Qualifizierte Arbeitnehmer
- Informationsblatt Aufenthaltserlaubnis Blaue Karte EU
- Informationsblatt Aufenthaltserlaubnis für Forscher
- Informationsblatt Niederlassungserlaubnis für hochqualifizierte Arbeitnehmer

Möchten Sie sich in ihrem erlernten Beruf selbständig machen, kann Ihnen eine Aufenthaltserlaubnis zur Ausübung einer selbständigen Tätigkeit erteilt werden.

- Informationsblatt Aufenthaltstitel für Selbständige

Haben Sie bereits während der Berufsanerkennung eine zeitlich uneingeschränkte Beschäftigung ausgeübt, dann kann Ihnen anschließend an die Feststellung der Gleichwertigkeit Ihrer Berufsqualifikation aufgrund des Arbeitsplatzangebotes für die zugesicherte spätere Beschäftigung ebenfalls ein entsprechender Aufenthaltstitel erteilt werden, sofern das Arbeitsangebot noch besteht. Gleiches gilt, wenn Sie nur die Prüfung zur Berufsanerkennung in Deutschland abgelegt haben.

Sollte das Arbeitsangebot nicht mehr bestehen, kann Ihre Aufenthaltserlaubnis anschließend zur Arbeitssuche verlängert werden, es sei denn, in Deutschland wurde allein die Prüfung zur Berufsanerkennung abgelegt.

### Gebühren:

Für die Erteilung einer Aufenthaltserlaubnis werden Gebühren erhoben. Die genauen Gebührenhöhen können Sie bei der zuständigen Ausländerbehörde erfragen.

### Rechtliche Grundlagen:

Die Erteilung einer Aufenthaltserlaubnis richtet sich nach § 17a i. V. m. 2, 5, 7 und 12 des Aufenthaltsgesetzes.

Die Erteilung einer Arbeitsgenehmigung richtet sich nach der Beschäftigungsverordnung.

Die Gebühren werden nach § 45 Aufenthaltsverordnung erhoben.

### Ansprechpartner:

Zuständig ist die Ausländerbehörde Ihres Wohnortes. Welche dies ist, finden Sie unter:

<http://amt24.sachsen.de/ZFinder/behoerden.de>

Dieses Informationsblatt ist auf den „Normalfall“ zugeschnitten. Bitte haben Sie Verständnis, dass im Einzelfall Abweichungen möglich sind.

### What happens after successful completion of the qualification measure?

After certification of the equivalence of your foreign vocational or professional qualification you may stay in Germany for up to one year seeking employment corresponding to your recognized professional or vocational qualification. The residence permit for job-seeking after recognition of vocational and professional qualifications entitles to work.

As soon as you have found an appropriate job, you can be granted a residence permit for qualified occupation.

- Information Sheet Residence Permit for Qualified Employees
- Information Sheet Residence Permit EU Blue Card
- Information Sheet Residence Permit for Researchers
- Information Sheet Permanent Residence Permit for Highly Qualified Employees

If you want to become self-employed or to work as a freelancer in your profession, you can be granted a residence permit for your self-employed/freelance activity.

- Information Sheet Residence permit for Self-Employed Persons

If you have already exercised timely unrestricted employment during the recognition procedure, you may be granted a residence permit after certification of full equivalence of your vocational or professional qualification based on persisting job offers for later employment. This applies to if only an examination for recognition of vocational or professional qualification is taken in Germany.

Your residence permit can be extended for job-seeking afterwards, if the job offer is no longer applicable, unless if only an examination for recognition of vocational or professional qualification is taken in Germany.

### Fees:

Fees are charged for granting of a residence permit. You can find out the exact amount of the fees from the responsible municipal or district immigration office.

### Legal Basis:

Granting or renewal of a residence permit is subject to §17a combined with 2, 5, 7 and 12 of the Residence Act.

Granting a work permit is subject to the German Regulation on the Employment of Foreigners (Beschäftigungsverordnung).

Fees are charged in accordance with § 45 of the Ordinance Governing Residence.

### Contact:

Responsible is the municipal or district immigration office of your place of residence. You can find out which this is at:

<http://amt24.sachsen.de/ZFinder/behoerden.de>

This information sheet describes a „normal case“. Please be aware that differences are possible in individual cases.